

DEMANDE DE CRÉDIT / CREDIT APPLICATION

IDENTIFICATION

Nom de la compagnie (le demandeur) :
Company name (the applicant) :

Resp. aux comptes payables :
Accounts payable manager :

Tél./ Tel.:

Fax:

Adresse / Address :

Ville / City :

Code postal / Postal code :

Tél./ Tel.:

Fax :

Courriel / Email :

No TPS / GST #:

No TVQ / QST #:

Estimation des achats annuels / *Estimated annual purchases :*

ADMINISTRATION & PROPRIÉTAIRE / ADMINISTRATION & OWNERSHIP

Propriétaire / Owner:

Président / President:

Vice Président / Vice-President:

RÉFÉRENCES BANCAIRES / BANK REFERENCES :

Nom de l'institution financière :
Name of Banking Institution :

No. de compte :

Responsable / Contact :

Adresse :

Tél.:

Fax:

PRINCIPAUX FOURNISSEURS / MAIN SUPPLIERS

Compagnie / Company

Responsable / Contact

Tél./ Tel.

Fax

1)

2)

3)

Je, soussigné, voudrai ouvrir un compte avec ExtrusioVinyl & Plastics Co. Inc. y compris faisant affaires sous les noms de CARSAN et Decoration Direct ("CARSAN"), je m'engage de respecter toutes les conditions stipulées sur les factures et les bons de commandes de CARSAN. En plus, je m'engage de payer CARSAN pour tout les montants dûs. Un taux d'intérêt de 1,5 % mensuellement, ie 18 % annuellement, est applicable sur toutes balances passées dues. J'autorise CARSAN de faire les recherches nécessaires auprès des institutions financières et auprès des fournisseurs ci-haut mentionnes en ce qui concerne cette demande de crédit.

I, the undersigned, would like to open an account with Extrusiovinyl & Plastics Co. Inc. including it carrying on business under the names of CARSAN and Decoration Direct ("CARSAN"). I will respect all the conditions stipulated in the invoices and purchase orders from CARSAN. In addition, I will pay CARSAN all the amounts due, on time. Interest of 1.5% monthly (18% annually) will be applicable on any over due balances. I hereby authorize CARSAN or its authorized representatives to contact, ask for and evaluate information from the necessary financial institutions or credit references as concerns the application for credit.

Nom / Name:

Signature:

Date:

En considération du crédit accordé au client par ExtrusioVinyl & Plastics Co. Inc. y compris faisant affaires sous les noms de CARSAN et Decoration Direct ("CARSAN"), je, soussigné, personnellement et solidairement avec le client et toutes autres cautions, garantis toutes les obligations, présentes et futures, dues à CARSAN par le client. Je, soussigné, renonce aux bénéfices de la discussion et de la division. Je, soussigné, considère les dettes présentes et futures dues par le client comme mes dettes personnelles et je m'engage à payer lesdits montants à CARSAN sur demande.

In consideration of ExtrusioVinyl & Plastics Co. Inc. including it carrying on business under the names of CARSAN and Decoration Direct ("CARSAN") extending credit to the above client, the undersigned jointly and severally (solidarily) with the client and any other guarantor, hereby guarantees all liabilities of the client to CARSAN, present and future, with interests and costs, waiving benefit of division and discussion, and agrees to pay the said amounts upon demand.

Signature:

Nom / Name:

Adresse (domicile) / Home address:

Signé à / Signed at LAVAL, le / the jour de / day of

201